

CUPRINS

INTRODUCERE	292
Simboluri utilizate în instrucțiunile de față	292
Litere în paranteze	292
Probleme și reparații	292
SIGURANȚĂ	292
Avertismente fundamentale pentru siguranță	292
UTILIZARE CONFORM DESTINAȚIEI DE UTILIZARE.....	293
INSTRUCȚIUNI DE FOLOSIRE.....	293
DESCRIERE.....	293
Descrierea aparatului	293
Descrierea recipientului pentru lapte	293
Descrierea panoului de comandă (graphic touch screen)	293
Semnificația animațiilor	294
OPERAȚII PRELIMINARII.....	294
Controlul aparatului	294
Instalarea aparatului	294
Conectarea aparatului	294
Prima punere în funcțiune a aparatului	295
PORNIREA APARATULUI	295
OPRIREA APARATULUI.....	295
SETAREA MENIULUI	296
Setarea limbii	296
Consum redus de energie.....	296
Temperatură cafea	297
Programarea durității apei.....	297
Setare contrast display	297
Semnal sonor	297
Setările din fabrică (reset)	297
Decalcifiere	297
Funcția de statistică.....	297
Reglarea orei	298
Pornire automată	298
Oprire automată (Stand by).....	298
PREGĂTIREA CAFELEI	299
Selectarea gustului cafelei	299
Selecționați cantitatea de cafea pentru o ceașcă.....	299
Personalizarea cantității “cafeaua mea”	299
Reglarea râșniței	299

Sfaturi pentru o cafea mai caldă.....	300
Pregătirea cafelei folosind cafea boabe	300
Prepararea cafelei utilizând cafeaua măcinată ...	300
PREGĂTIREA BĂUTURILOR CU LAPTE	301
Umpleți și introduceți recipientul pentru lapte	301
Preparare cafea cu lapte.....	301
Preparare cappuccino.....	301
Prepararea laptelui cu cafea	302
Pregătirea laptelui	302
Curățarea rezervorului pentru lapte după fiecare utilizare	302
Programarea cantității de cafea și de lapte din ceașcă.....	302
DISTRIBUIREA APEI CALDE	303
Modificarea cantității.....	303
CURĂȚARE.....	303
Curățarea containerului pentru zaț	303
Curățarea tăviței pentru colectarea picăturilor ...	304
Curățarea interiorului aparatului	304
Curățarea rezervorului de apă.....	304
Curățarea vârfului erogatorului de cafea	304
Curățarea pâlniei pentru introducerea cafelei măcinată	304
Curățarea infuzorului.....	304
Curățarea recipientului pentru lapte	305
Curățarea panoului de comandă	305
DECALCIFIERE	305
PROGRAMAREA DURITĂȚII APEI	306
Evaluarea durității apei.....	306
Setare duritate apă	307
DATE TEHNICE	307
SCOATERA DIN UZ PENTRU ELIMINARE....	307
MESAJE AFIȘATE PE DISPLAY	308
PROBLEME ȘI SOLUȚII.....	310

INTRODUCERE

Vă mulțumim pentru că ați ales aparatul automat pentru cafea și cappuccino „ESAM5600“.

Vă urăm să petreceți alături de noul dvs. aparat momente plăcute și distractive.

Acordați câteva minute pentru a citi instrucțiunile de utilizare prezente.

Astfel veți evita să vă expuneți pericolelor și să produceți daune aparatului.

Simboluri utilizate în instrucțiunile de față

Avertismentele importante sunt indicate cu aceste simboluri. Este absolut necesar să respectați aceste avertismente.



Nerespectarea acestuia poate fi sau este motiv de leziuni provocate de electrocutări punând în pericol viața utilizatorului.



Nerespectarea poate fi sau este motiv de leziuni sau daune provocate aparatului



Nerespectarea poate fi sau este motiv de arsuri sau de ustiuni.



Acest simbol evidențiază sfaturi și informații importante pentru utilizator.

Litere în paranteze

Literele din paranteze corespund legendei care apare în Descrierea aparatului (pag. 293).

Probleme și reparații

În cazul în care apar probleme, încercați mai întâi să le rezolvați urmând avertismentele din capitolele “Mesaje afișate pe display” de la pag. 308 și “Probleme și soluții” la pag. 310.

Dacă acestea se dovedesc a fi ineficiente sau pentru lămuriri ulterioare, vă sfătuim să contactați asistența pentru clienți telefonând la numărul indicat în fișa anexată “Asistență clienți”.

Dacă Țara dumneavoastră nu este printre țările din lista din fișă, telefonați la numărul de pe garanție. Pentru reparații adresați-vă exclusiv Serviciului de Asistență Tehnică De'Longhi.

Adresele sunt trecute în certificatul de garanție anexat aparatului.

SIGURANȚĂ

Avertismente fundamentale pentru siguranță



Întrucât aparatul funcționează cu ajutorul curentului electric, nu poate fi exclusă posibilitatea electrocutării.

Respectați în concluzie următoarele avertismente de siguranță:

- Nu atingeți aparatul cu mâinile umede.
- Nu atingeți ștecărul cu mâinile umede.
- Asigurați-vă că priza de curent utilizată este mereu accesibilă cu ușurință, pentru că doar astfel veți putea să scoateți ștecărul din priză în caz de necesitate.
- Dacă vreți să scoateți ștecărul din priză ajutați-vă direct de ștecăr. Nu trageți niciodată de cablu pentru că se poate defecta.
- Pentru deconectarea totală a aparatului, apăsați întrerupătorul general din spatele aparatului în poz. 0 (fig. 7).
- În caz de defecțiuni ale aparatului, nu încercați să le reparați.
Opriti aparatul, scoateți ștecărul din priză și contactați Asistența Tehnică.
- În caz de defecte la ștecăr sau la cablul de alimentare, cereți înlocuirea acestora exclusiv de către Asistența Tehnică De'Longhi pentru a preveni orice risc.



Păstrați materialele ambalajului (punguțe de plastic, polistiren expandat) în locuri care nu sunt la îndemâna copiilor.



Nu permiteți utilizarea aparatului persoanelor (inclusiv copii) cu capacități psico-fizice-senzoriale reduse, sau fără experiență sau instruire suficientă, cu excepția momentelor când sunt supravegheate cu atenție de o persoană responsabilă cu siguranța acestora. Supravegheați copiii, aveți grijă să nu se joace cu aparatul.



Acest aparat produce apă fierbinte și în timpul funcționării poate produce aburi fierbinți.

Fiți atenți să nu intrați în contact cu stropi de apă sau aburi fierbinți.

UTILIZARE CONFORM DESTINAȚIEI DE UTILIZARE

Acest aparat este construit pentru prepararea cafelelor și pentru încălzirea lichidelor.

Orice altă utilizare se va considera impropie.

Acest aparat nu este potrivit pentru o utilizare de natură comercială.

Producătorul nu își asumă responsabilitatea pentru daune care rezultă în urma unei utilizări impropii a aparatului.

Acest aparat este destinat exclusiv uzului casnic.

Nu este prevăzută utilizarea sa în:

- ambiente folosite ca bucătărie pentru personalul din magazine, birouri și alte zone de lucru
- agroturisme
- hoteluri, moteluri și alte structuri pentru recepție oaspeți
- camere de închiriat

INSTRUCȚIUNI DE FOLOSIRE

Citiți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de a utiliza aparatul.

- Nerespectarea acestor instrucțiuni poate fi motiv de leziuni și daune provocate aparatului.

Producătorul nu își asumă responsabilitatea pentru daune care rezultă din nerespectarea acestor instrucțiuni de utilizare.



Nota Bene:

Păstrați cu grijă aceste instrucțiuni. Când aparatul este încredințat altor persoane, dați-le împreună cu aparatul și aceste instrucțiuni de utilizare.

DESCRIERE

Descrierea aparatului

(pag. 3 - A)

- A1. Buton pentru reglare grad de măcinare
- A2. Capacul recipientului pentru cafea boabe
- A3. Recipient cafea boabe
- A4. Pâlnie pentru introducerea cafelei măcinate
- A5. Locaș măsură
- A6. Suport pentru cești (încălzire cești activ, când modalitatea Consum redus de energie este dezactivată)
- A7. Rezervor apă
- A8. Infuzor
- A9. Recipient pentru zaț
- A10. Tavă suport cești
- A11. Compartiment pahar lapte macchiato/milk
- A12. Tăviță colectare picături
- A13. Ușiță pentru service
- A14. Disp. transport cafea
- A15. Erogator cafea (cu înălțime reglabilă)
- A16. Duză apă caldă și aburi
- A17. Cablu de alimentare
- A18. Întrerupător general
- A19. Buton ON/STAND-BY
- A20. Erogator apă caldă
- A21. Măsură pentru dozare
- A22. Panou de comandă (graphic touch screen)
- A23. Pensulă pentru curățare

Descrierea recipientului pentru lapte

(pag. 3 - B)

- B1. Cursor spumare lapte
- B2. Mânerul recipientului pentru lapte
- B3. Tastă CLEAN
- B4. Tub absorție lapte
- B5. Tub preparare lapte spumat
- B6. Capac cu dispozitiv pentru spumarea laptelui

Descrierea panoului de comandă (graphic touch screen)

(pag. 3 - C)

În momentul în care este folosită o funcție, pe panoul de comandă sunt iluminate numai simbolurile privind comenzile active.

- C1. Display: ghidul utilizatorului pentru folosirea aparatului.
- C2. Simbol : pentru pregătirea unei cești de cafea.
- C3. Simbol : pentru pregătirea a două cești de cafea.

- C4. Simboluri selectare gust cafea.
(când se intră în **MENIUL** programare, acesta schimbă funcția în baza textului ghid afișat deasupra simbolului).
- C5. Simbol **MILK**: pentru pregătirea unei căni de lapte.
- C6. Simbolul **LAPTE CU CAFEA**: pentru pregătirea unei cești de lapte cu cafea.
- C7. Simbol  : pentru a efectua clătirea manuală.
(când se intră în **MENIUL** programare, acesta schimbă funcția în baza textului ghid afișat deasupra simbolului)
- C8. Simbol **CAPPUCCINO**: pentru pregătirea unui cappuccino.
- C9. Simbol **CAFEA CU LAPTE**: pentru pregătirea unei cafele cu lapte.
- C10. Simbol selectare lungime cafea.
(când se intră în **MENIUL** programare, acesta schimbă funcția în baza textului ghid afișat deasupra simbolului).
- C11. Simbol  : pentru a activa funcția apă caldă.
- C12. Simbol **P**: pentru a intra în meniul programare.



Nota Bene :

Pentru activarea tastelor este suficient să le atingeți ușor.

Semnificația animațiilor

Mai jos sunt prezentate semnificațiile animațiilor care pun în evidență operațiunea pe care aparatul o execută în mod automat, mai precis:



CLĂTIRE.



ÎNCĂLZIRE.



MESAJ IMPORTANT

(a se vedea cap. "Mesaje afișate pe display).



AȘTEPTATIVĂ ROG...



UMPLEȚI REZERVORUL!



APĂ CALDĂ

Operații Preliminarii

Controlul aparatului

După ce ați scos aparatul din ambalaj, asigurați-vă că este în stare perfectă și că sunt prezente toate accesoriile. Nu utilizați aparatul dacă sunt prezente defecte evidente.

Adresați-vă serviciului de Asistență Tehnică De'Longhi.

Instalarea aparatului



Atenție!

Când se instalează aparatul trebuie să se respecte următoarele măsuri de siguranță:

- Aparatul emite căldură în ambientul din jurul său. După ce ați așezat aparatul pe planul de lucru, verificați să rămână un spațiu liber de cel puțin 3 cm între suprafețele aparatului, părțile laterale și partea din spate, și un spațiu liber de cel puțin 15 cm deasupra aparatului pentru cafea.
- Să nu pătrundă apă în interiorul aparatului pentru că ar putea să îi provoace defecțiuni. Nu așezați aparatul în apropierea robinetelor de apă sau chiuvete.
- Apa nu trebuie să înghețe în interiorul aparatului pentru că atunci există posibilitatea ca acesta să se defecteze.
Nu instalați aparatul într-un ambient unde temperatura poate să scadă sub punctul de îngheț.
- Aranjați cablul de alimentare astfel încât să nu întâlnească muchii ascuțiți și să nu intre în contact cu suprafețe calde (de ex. suprafețe de aragaz electric).

Conectarea aparatului



Atenție!

Asigurați-vă că tensiunea rețelei de curent electric corespunde cu cea indicată pe plăcuța cu date de pe baza aparatului.

Conectați aparatul doar la o priză de curent instalată conform normelor, cu o rezistență minimă de 10A și dotată cu o împământare eficientă. În caz de incompatibilitate între ștecărul aparatului și priză, apelați la o persoană calificată pentru a înlocui priza cu una de tip corespunzător.

Prima punere în funcțiune a aparatului

Nota Bene :

- Aparatul a fost testat în fabrică folosind cafea și de aceea este absolut normal să găsiți urme de cafea în râșniță. Vă garantăm că acest aparat este nou.
- Se recomandă personalizarea duriității apei urmărind procedura descrisă în paragraful "Programarea duriității apei" (pag. 305).

1. Conectați aparatul la rețeaua electrică și apăsați întrerupătorul general care se află în spatele aparatului în poziție I (fig. 1).

Este necesar să alegeți o limbă dorită (limbile se alternează la fiecare 3 secunde circa):

2. În momentul în care apare limba dorită, apăsați timp de câteva secunde simbolul corespunzător mesajului **OK** afișat pe display (fig. 2). După ce limba a fost salvată, pe display apare mesajul: "Româna setată".

Continuați urmărind instrucțiunile indicate de aparat:

3. "UMPLEȚI REZERVORULI": extrageți rezervorul pentru apă, umpleți-l până la linia MAX cu apă proaspătă, reintroduceți apoi rezervorul (fig. 3).
4. "INTRODUCEȚI DUZA APĂ": verificați ca duza de apă caldă să fie introdusă pe tub și așezați un recipient sub acesta (fig. 4) cu capacitatea minimă de 100mL.
5. "APĂSAȚI OK": apoi apăsați simbolul corespunzător mesajului **OK** afișat pe display (fig. 2). Pe display apare mesajul "Așteptați vă rog..." în timp ce aparatul începe distribuirea apei prin duza pentru apă caldă.

Aparatul efectuează procedura de primă pornire apoi se oprește.

Acum aparatul este pregătit pentru utilizarea obișnuită.

Nota Bene:

- La prima utilizare este necesar să faceți 4-5 cafele sau 4-5 cappuccini înainte ca aparatul să dea bune rezultate.

PORNIREA APARATULUI

Nota Bene:

Înainte de a porni aparatul, asigurați-vă ca întrerupătorul general, aflat în spatele aparatului să fie în poz. I (fig. 1).

La fiecare pornire, aparatul efectuează automat un ciclu de pre-încălzire și de clătire care nu poate fi întrerupt.

Clătirea este semnalată de o animație care reprezintă câteva picături (vezi cap. "Semnificația animațiilor"). Aparatul este pregătit pentru a fi utilizat doar după executarea acestui ciclu.

Pericol Arsuri!

În timpul clătirii, din vârfurile erogatorului de cafea curge puțină apă caldă care va fi colectată în tăvița pentru picături de dedesubt. Fiți atenți să nu intrați în contact cu stropi de apă sau aburi fierbinți.

- Pentru a porni aparatul, apăsați tasta IMG (fig. 5): aparatul începe ciclul de încălzire care este semnalat de simbolul termometrului (fig. 6) care se completează pe măsură ce ciclul se apropie de sfârșit. În timpul încălzirii, aparatul efectuează o clătire automată astfel, pe lângă faptul de a încălzi rezervorul, aparatul va lăsa apa caldă să curgă prin tuburile interne și le va încălzi.

Odată efectuată operația de încălzire, aparatul afișează ora setată și barele de selecție a gustului și lungimii cafelei setate la valorile standard (lungime și gust "normal").

Acum aparatul este pregătit pentru folosire.

OPRIREA APARATULUI

La fiecare oprire, aparatul efectuează un ciclu automat de clătire care nu poate fi întrerupt.

Atenție!

Pentru a nu produce daune aparatului, apăsați întotdeauna tasta  (fig. 5) pentru a efectua oprirea.



Pericol Arsuri!

În timpul clătirii, din vârfurile erogatorului de cafea curge un pic de apă fierbinte.

Fiți atenți să nu intrați în contact cu stropi de apă sau aburi fierbinți.

Pentru a opri aparatul, apăsați tasta  (fig. 5):

Aparatul efectuează clătirea și apoi se oprește.



Nota Bene:

Dacă aparatul nu este folosit pentru perioade lungi de timp, apăsați și întrerupătorul general în poziție 0 (fig. 7).



Atenție!

Nu apăsați niciodată întrerupătorul general în poz. 0 când aparatul este pornit.

SETAREA MENIULUI

Meniul de programare are 3 secțiuni semnalate de diferite simboluri; fiecare secțiune este formată din alte subgrupe așa cum este prezentat mai jos:



SETĂRI

- Limba
- Consum redus de energie
- Temperatură cafea
- Duritate apă
- Contrast display
- Semnal sonor
- Resetare



ÎNȚREȚINERE

- Decalcifiere
- Statistică



CEAS

- Reglarea orei
- Pornire automată
- Oprire automată (Stand by)

Pentru a intra în secțiunea dorită apăsați simbolul **P** și parcurgeți cu simbolurile de selecție (C4 și C10) până când pe display apare imaginea dorită: apoi apăsați simbolul  pentru a da **OK** (sau apăsați din nou simbolul **P** pentru a ieși).



Nota Bene!

Când navigați în interiorul meniului de programare și doriți să ieșiți, apăsați de mai multe ori simbolul **P**.



Setarea limbii

Dacă doriți să modificați limba de pe display, procedați astfel:

1. Selectați secțiunea "SETĂRI" așa cum a fost indicat mai sus;
2. Apăsați simbolurile de selecție < sau > până când pe display apare mesajul "limba";
3. Apăsați simbolul  pentru a da **OK**;
4. Apăsați simbolurile de selecție < sau > până când limba dorită este afișată pe display;
5. Apăsați simbolul  pentru a da **OK**;

Limba este setată: apăsați de mai multe ori simbolul **P** până când ieșiți din meniu.



Consum redus de energie

Prin intermediul acestei funcții este posibilă activarea sau dezactivarea modalității consum redus de energie. Când această funcție este activă, este garantat un consum redus de energie, conform normelor europene în vigoare.

1. Selectați secțiunea "SETĂRI" așa cum a fost indicat mai sus;
2. Apăsați simbolurile de selecție < sau > până când pe display apare mesajul "Consum redus de energie";
3. Apăsați simbolul  pentru a da **OK**; pe display apare mesajul "Dezactivați?" (sau "Activați?", dacă funcția a fost dezactivată);
4. Apăsați tasta  pentru a dezactiva sau activa funcția.
5. Apăsați de mai multe ori simbolul **P** până când ieșiți din meniu.

Când funcția este activă, după circa 1 minut de inactivitate, pe ecran apare mesajul "Consum redus de Energie".



Nota Bene!

• În modalitatea "Consum redus de energie" pentru pregătirea băuturii dorite poate fi nevoie de câteva secunde de așteptare: acest interval de așteptare este semnalat de mesajul "Pregătire în curs".

- Când modalitatea “Consum redus de energie” este dezactivată, aparatul va activa în mod automat suportul cald pentru cești.



Temperatură cafea

Dacă doriți să modificați temperatura apei folosite la prepararea cafelei, procedați astfel:

1. Selectați secțiunea “SETĂRI” așa cum a fost indicat mai sus;
2. Apăsăți simbolurile de selecție < sau > până când pe display apare mesajul “Temperatură cafea”;
3. Apăsăți simbolul pentru a da **OK**;
4. Apăsăți simbolurile de selecție < sau > până când temperatura dorită este afișată pe display (● = joasă; ●●●● = înaltă);
5. Apăsăți simbolul pentru a da **OK**;
6. Apăsăți de mai multe ori simbolul **P** până când ieșiți din meniu.



Programarea durității apei

Pentru instrucțiunile referitoare la setarea durității apei consultați pagina 23.



Setare contrast display

Dacă doriți să măriți sau să micșorați contrastul display-ului, procedați după cum urmează:

1. Selectați secțiunea “SETĂRI” așa cum a fost indicat mai sus;
2. Apăsăți simbolurile de selecție < sau > până când pe display apare mesajul “Contrast display”;
3. Apăsăți simbolul pentru a da **OK**;
4. Apăsăți simbolurile de selecție < sau > până când contrastul dorit este afișat pe display: o bară progresivă indică nivelul de contrast selecționat.
5. Apăsăți simbolul pentru a da **OK** sau simbolul **P** pentru a ieși din meniu;
6. Apăsăți de mai multe ori simbolul **P** până când ieșiți din meniu.



Semnal sonor

Cu această funcție se activează sau dezactivează semnalul sonor pe care aparatul îl emite de fiecare dată când sunt apăstate tastele și la fiecare introducere/scoatere de accesorii. mașina este setată din fabrică cu semnalul sonor activ.

1. Selectați secțiunea “SETĂRI” așa cum a fost indicat mai sus;
2. Apăsăți simbolurile de selecție < sau > până

când pe display apare mesajul “Semnal sonor”;

3. Apăsăți simbolul pentru a da **OK**; pe display apare mesajul “Dezactivați?” (sau “Activați?”, dacă funcția a fost dezactivată);
4. Apăsăți simbolul pentru a da **OK** pentru a activa sau dezactiva funcția;
5. Apăsăți de mai multe ori simbolul **P** până când ieșiți din meniu.



Setările din fabrică (reset)

Prin intermediul acestei funcții toate setările din meniu și toate programările cantităților revin la valorile setate din fabrică (înafara limbii, care rămâne cum a fost setată).

1. Selectați secțiunea “SETĂRI” așa cum a fost indicat mai sus;
2. Apăsăți simbolurile de selecție < sau > până când pe display apare mesajul “Setări din fabrică”;
3. Apăsăți simbolul pentru a da **OK**; pe display apare “OK pentru a confirma”;
4. Apăsăți simbolul pentru a vă întoarce la setările originale (sau simbolul **P** pentru a anula operația).

Aparatul este în mod automat pregătit pentru utilizare cu setările din fabrică.



Decalcifiere

Pentru instrucțiunile referitoare la decalcifiere, consultați pagina 22.



Funcția de statistică

Cu această funcție se pot vedea datele de statistică ale aparatului. Pentru a le vizualiza procedați după cum urmează:

1. Selectați secțiunea “ÎNTREȚINERE” așa cum a fost indicat mai sus.
2. Apăsăți simbolurile de selecție < sau > până când pe display apare mesajul “Statistică”;
3. Apăsăți simbolul pentru a da **OK**;
4. Apăsând simbolurile de selecție < sau >, este posibil să verificați:
 - câte cafele au fost preparate;
 - câte băuturi cu lapte au fost pregătite în total;
 - câte decalcifieri au fost efectuate;
 - câți litri de apă au fost produși în totalitate.
5. Apăsăți simbolul și apoi de mai multe ori simbolul **P** pentru a ieși din meniu;



Reglarea orei

Dacă doriți să reglați ora de pe display, procedați astfel:

1. Selectați secțiunea "CEAS" așa cum a fost indicat mai sus;
2. Apăsați simbolurile de selecție < sau > până când pe display apare mesajul "Reglare oră".
3. Apăsați simbolul  pentru a da **OK**; pe display pâlpâie orele;
4. Apăsați simbolurile de selecție < sau > pentru a modifica orele.
5. Apăsați simbolul  pentru a da **OK**; pe display pâlpâie minutele;
6. Apăsați simbolurile de selecție < sau > pentru a modifica minutele.
7. Apăsați simbolul  pentru a da **OK** (sau simbolul **P** pentru a anula operația;).

Acum ora este setată: apăsați de mai multe ori simbolul **P** până când ieșiți din meniu.



Pornire automată

Este posibilă setarea orei pentru pornirea automată astfel încât să găsiți aparatul pregătit pentru a fi utilizat la ora dorită (de exemplu dimineața) și să puteți face imediat cafeaua.



Nota Bene!

Pentru ca această funcție să poată fi activată, **este nevoie ca ora să fi fost deja setată în mod corect** (reglare oră).

1. Selectați secțiunea "CEAS" așa cum a fost indicat mai sus.
2. Apăsați simbolurile de selecție < sau > până când pe display apare mesajul "Pornire automată".
3. Apăsați simbolul  pentru a da **OK**; pe display apare mesajul "Activați?" (sau "Dezactivați" dacă funcția a fost deja activată).
4. Apăsați simbolul  pentru a da **OK**; pe display pâlpâie orele;
5. Apăsați simbolurile de selecție < sau > pentru a modifica orele;
6. Apăsați simbolul  pentru a da **OK**; pe display pâlpâie minutele;
7. Apăsați simbolurile de selecție < sau > pentru a modifica minutele;
8. Apăsați simbolul  pentru a da **OK**; pe display apare mesajul "Pornire automată activată".
9. Apăsați de mai multe ori simbolul **P** până când ieșiți din meniu: pe display apare simbolul .

lângă ceas pentru a semnala faptul că pornirea automată a fost programată.

Pentru a dezactiva funcția:

1. Selectați secțiunea "CEAS" așa cum a fost indicat mai sus.
2. Apăsați simbolurile de selecție < sau > până când pe display apare mesajul "Pornire automată".
3. Apăsați simbolul  pentru a da **OK**; pe display apare mesajul "Dezactivați?"
4. Apăsați simbolul  pentru a da **OK**; În acest fel funcția este dezactivată (pe display nu mai apare simbolul .
5. Apăsați de mai multe ori simbolul **P** până când ieșiți din meniu.

Pentru a modifica ora pornirii automate (funcția este deja activată):

1. Selectați secțiunea "CEAS" așa cum a fost indicat mai sus.
2. Apăsați simbolurile de selecție < sau > până când pe display apare mesajul "Pornire automată".
3. Apăsați simbolul  pentru a da **OK**; pe display apare mesajul "Dezactivați?"
4. Apăsați simbolurile de selecție < sau > până când pe display apare mesajul "Reglare oră".
5. Reglați ora așa cum a fost indicat mai sus.



Oprire automată (Stand by)

Aparatul este setat pentru a se opri automat după 2 ore de nefolosire. Acest interval de timp poate fi modificat pentru a face astfel încât aparatul să se oprească după 15 sau 30 de minute sau după 1, 2 sau 3 ore.

1. Selectați secțiunea "CEAS" așa cum a fost indicat mai sus.
2. Apăsați simbolurile de selecție < sau > până când pe display apare mesajul "Oprire automată".
2. Apăsați simbolurile de selecție < sau > până când pe display apare mesajul "Oprire automată";
3. Apăsați simbolul  pentru a da **OK**;
4. Apăsați simbolurile de selecție < sau > până când apare timpul dorit (15 sau 30 minute, sau 1, 2 sau 3 ore);
5. Apăsați simbolul  pentru a da **OK** (sau simbolul **P** pentru a anula operația;).

Oprirea automată este programată: apăsați de mai multe ori simbolul **P** pentru a ieși din meniu.

PREGĂTIREA CAFELEI

Selectarea gustului cafelei

Aparatul este setat din fabrică pentru a pregăti cafea cu "Gust normal".

Pentru a schimba gustul, apăsați simbolul de selecție (C4) până când bara "gust" este completă, în funcție de indicațiile următoare:

	Gust extra-delicat
	Gust delicat
	Gust normal
	Gust tare
	Gust extra-tare

Bara se completează în mod progresiv la fiecare apăsare a simbolului de selecție.

Seleționați cantitatea de cafea pentru o ceașcă

Aparatul este setat din fabrică pentru a pregăti "Cafea normală".

Pentru a selecta cantitatea de cafea, apăsați în mod repetat simbolul de selecție (C10) până la completarea barei "lungime", în baza informațiilor din tabelul de mai jos:

Bara "lungime"	Cafea selecționată	Cantitate (ml)
	CAFEAUA MEA	Program. de la ≈20 la ≈180
	CAFEA EXTRA-SCURTĂ	≈ 30
	CAFEA SCURTĂ	≈ 40
	CAFEA NORMALĂ	≈ 60
	CAFEA LUNGĂ	≈ 90
	CAFEA EXTRA-LUNGĂ	≈ 120

Bara lungime se completează în mod progresiv la fiecare apăsare a simbolului de selecție.

Personalizarea cantității "cafeaua mea"

Aparatul este setat din fabrică pentru a distribui circa 30ml de "cafeaua mea". Dacă doriți să modificați această alegere, procedați după cum urmează:

1. Așezați o ceașcă sub tubul de cafea (fig. 8).
2. Apăsați în mod repetat simbolul de selecție (C10) până când bara de display este în poziția care corespunde cu "CAFEAUA MEA"
3. Mențineți apăsat simbolul (fig. 9) până când pe display apare mesajul "CAFEAUA MEA programare cantitate" și simbolul ; apoi eliberați: aparatul începe distribuirea cafelei iar simbolul pâlpâie;
4. Când cafeaua din ceașcă ajunge la nivelul dorit, apăsați din nou simbolul .

În acest moment cantitatea este programată conform noii setări.

Reglarea râșniței

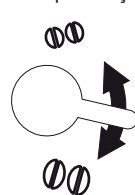
Râșnița nu trebuie să fie reglată, cel puțin la început, deoarece a fost setată din fabrică astfel încât să se obțină o preparare corectă a cafelei.

Totuși, dacă după ce ați făcut primele cafele prepararea se dovedește a fi prea rapidă sau prea lentă (picătură după picătură), este necesar să efectuați o ajustare cu butonul butonul rotativ pentru reglarea gradului de măcinare (fig. 10).



Nota Bene!

Butonul rotativ de reglare trebuie să fie învârtit doar în timp ce râșnița funcționează.



Pentru a obține o cafea mai tare și pentru a îmbunătăți aspectul creimei, rotiți în sens antiorar cu câte o unitate spre numărul 1 (=cafeaua măcinată mai fin).

Pentru a obține distribuția cafelei în mod continuu, nu picătură cu picătură, rotiți în sens orar cu câte o unitate spre numărul 7 (= cafea măcinată mai gros).

Efectul acestei ajustări se observă doar după ce ați preparat cel puțin 2 cafele consecutive.

Dacă distribuția cafelei este totuși prea rapidă sau prea lentă, este necesar să repetați ajustarea rotind butonul rotativ cu câte o unitate.

RO

Sfaturi pentru o cafea mai caldă

Pentru a obține o cafea cât mai caldă, vă sfătuim să:

- efectuați o clătire înainte de preparare: apăsați simbolul  (fig. 11) pentru a selecta funcția “Clătire...”: din erogator va curge puțină apă caldă care încălzește circuitul intern al aparatului și face cafeaua preparată să fie mai caldă;
- dacă modalitatea “Consum Redus de Energie” este dezactivată, așezați ceștile pe suportul încălzit până când sunt calde;
- încălziți ceștile cu apă caldă (folosind funcția apă caldă);
- setați din meniu temperatura cafelei “înaltă” (●●●●●).

Pregătirea cafelei folosind cafea boabe



Nu utilizați boabe de cafea caramelizate sau zaharisite deoarece se pot lipi de râșniță, iar acest lucru duce la defectarea ei.

1. Introduceți cafeaua boabe în recipientul adecvat (fig. 12).
2. Puneți sub vârfurile erogatorului pentru cafea:
 - 1 ceașcă, dacă doriți 1 cafea (fig. 8);
 - 2 cești, dacă doriți 2 cafele.
3. Lăsați în jos erogatorul pentru a-l apropia cât mai mult posibil de cești: astfel obțineți un caimac și mai bun (fig. 13).
4. Apăsați tasta corespunzătoare preparării dorite (1 ceașcă  sau 2 cești , fig. 9 și 14).
5. Pregătirea începe iar pe display apare ceașca care se umple pe măsură ce pregătirea înaintază.

Odată terminată pregătirea, aparatul este pregătit pentru o nouă utilizare.



Nota Bene:

- În timp ce aparatul pregătește cafeaua, pregătirea poate fi oprită în orice moment apăsând simbolul selectat în precedență.
- Odată încheiată pregătirea, dacă doriți să măriți cantitatea de cafea din ceașcă, este de ajuns să țineți apăsat (în timp de 3 secunde) simbolul selectat în precedență.
- Pentru a obține o cafea mai caldă, consultați paragraful “Sfaturi pentru o cafea mai caldă”.



Dacă cafeaua curge picătură cu picătură sau prea repede fără prea mult caimac sau prea rece, citiți recomandările din capitolul “Probleme și soluții” (pag.310).

În timpul utilizării, pe display pot apărea mesaje de alarmă a căror semnificație este prezentată în paragraful “Mesaje afișate pe display” (pag. 308).

Prepararea cafelei utilizând cafeaua măcinată



- Nu introduceți niciodată cafea măcinată când aparatul este oprit, pentru a evita dispersia cafelei în interiorul aparatului și murdărirea acestuia. În astfel de cazuri aparatul poate suferi daune.
- Nu introduceți niciodată mai mult de 1 măsură rasă, altfel interiorul aparatului ar putea să se murdărească sau pâlnia ar putea să se înfunde.



Dacă utilizați cafeaua măcinată puteți prepara doar câte o ceașcă de cafea de fiecare dată.

1. Apăsați în mod repetat simbolul de selecție (C4) corespunzător barei “gust” până când pe display apare mesajul “Măcinat” care pâlpâie și .
2. Introduceți în pâlnie o măsură rasă de cafea măcinată (fig. 15).
3. Așezați o ceașcă sub vârfurile distribuitorului de cafea (fig. 8).
4. Apăsați butonul preparare 1 ceașcă  (fig. 9).
5. Pregătirea începe iar pe display apare o ceașcă care se umple pe măsură ce pregătirea înaintază.

Odată încheiată distribuirea, aparatul este pregătit pentru o nouă utilizare.

PREGĂTIREA BĂUTURILOR CU LAPTE

Nota Bene!

Dacă este activată funcția “Consum redus de energie”, pentru pregătirea primei cafele poate fi nevoie de câteva secunde de așteptare.

Umpleți și introduceți recipientul pentru lapte

1. Învărțiți capacul recipientului pentru lapte în sens orar până când treceți de punctul în care se simte clar o rezistență și scoateți capacul (fig. 16).
2. Umpleți recipientul pentru lapte cu o cantitate suficientă de lapte, nu depășiți nivelul MAX de pe mâner (fig. 17)

Nota Bene!

Pentru a obține o spumă mai bogată și mai densă, folosiți lapte degresat sau degresat parțial la temperatura de circa 5° C din frigider. Pentru a evita obținerea laptelui cu puțină spumă, sau cu bule mari de aer, curățați întotdeauna capacul recipientului pentru lapte și duza pentru apă caldă așa cum este descris în paragraful “curățarea recipientului pentru lapte” pag. 305.

3. Asigurați-vă că tubul care aspiră laptele este introdus bine în locul său de pe fundul capacului rezervorului pentru lapte (fig. 18).
4. Închideți capacul rezervorului de lapte învârtindu-l în sens orar până la capătul cursei.
5. Scoateți erogatorul pentru apă caldă din duză (fig. 19).
6. Cuplați împingând până la capătul duzei recipientul (fig. 20): aparatul emite un semnal acustic (dacă funcția semnal acustic este activată).
7. Puneți o ceașcă suficient de mare sub vârful erogatorului de cafea și sub tubul pentru prepararea laptelui spumat (fig. 21). Pentru a utiliza cești/pahare înalte, ridicați capacul compartimentului prevăzut în mod special pe tava suport cești (fig. 22).
8. Urmați indicațiile de mai jos pentru fiecare funcție în parte.

Preparare cafea cu lapte

1. După ce ați introdus recipientul de lapte, așezați cursorul pentru spumarea laptelui în poziția **CAFEA CU LAPTE** (fig. 23), imprimată pe capacul rezervorului de lapte.
2. Apăsăți simbolul **CAFEA CU LAPTE** (fig. 24). Pe display apare o ceașcă care se umple pe măsură ce pregătirea se apropie de sfârșit. (După câteva secunde, laptele iese din tubul erogator și umple ceașca de dedesubt. Distribuirea laptelui este întreruptă automat și în continuare începe să curgă cafeaua).
3. La sfârșitul preparării, aparatul se întoarce în modalitate “pregătit pentru utilizare”.

Nota Bene!

Dacă în timpul preparării, doriți să întrerupeți distribuirea laptelui, apăsați simbolul **CAFEA CULAPTE**, sau pentru a întrerupe cafeaua apăsați simbolul .

Preparare cappuccino

1. După ce ați introdus recipientul de lapte (a se vedea paragraful următor), așezați cursorul pentru spumarea laptelui în poziția **CAPPUCCINO** imprimată pe capacul recipientului pentru lapte (fig. 25). **Este posibilă reglarea calității spumei în timpul preparării: mutând ușor butonul de reglare spre mesajul LAPTE CU CAFEA obțineți spumă mai compactă.**
2. Apăsăți simbolul **CAPPUCCINO** (fig. 26). Pe display apare o ceașcă care se umple pe măsură ce pregătirea se apropie de sfârșit. (După câteva secunde, laptele spumat iese din tubul erogator și umple ceașca de dedesubt. Laptele este întrerupt automat și în continuare începe să curgă cafeaua).

Nota Bene!

Dacă în timpul preparării, doriți să întrerupeți distribuirea laptelui, apăsați simbolul **CAPPUCCINO**, sau pentru a întrerupe cafeaua apăsați simbolul .

Prepararea laptelui cu cafea

1. După ce ați introdus recipientul de lapte (vezi paragraful precedent), așezați cursorul pentru spumarea laptelui în direcția LAPTE CU CAFEA (fig. 27), imprimat pe capacul recipientului pentru lapte.
2. Apăsăți simbolul **LAPTE CU CAFEA** (fig. 28). Pe display apare o ceașcă care se umple pe măsură ce pregătirea se apropie de sfârșit. (După câteva secunde, laptele spumat iese din tubul erogator și umple ceașca de dedesubt. Distribuirea laptelui este întreruptă automat și în continuare începe să curgă cafeaua).
3. La sfârșitul preparării, aparatul se întoarce în modalitate “pregătit pentru utilizare”.

Nota Bene!

Dacă în timpul preparării, doriți să întrerupeți distribuirea laptelui, apăsați simbolul **LAPTE CU CAFEA**, sau pentru a întrerupe cafeaua apăsați simbolul .

Pregătirea laptelui

1. După ce ați introdus recipientul pentru lapte (a se vedea par. “Umplerea și introducerea recipientului pentru lapte”), poziționați cursorul pentru spumarea laptelui în funcție de cantitatea de spumă pe care vreți să o obțineți (poz. 3 cafea cu lapte= spumă puțină; poz. 1 cappuccino= multă spumă).
2. Apăsăți simbolul **LAPTE** (fig. 29). Pe display apare o ceașcă care se umple pe măsură ce pregătirea se apropie de sfârșit. După câteva secunde, laptele iese din tubul erogator și umple ceașca de dedesubt.
3. La sfârșitul preparării, aparatul se întoarce în modalitate “pregătit pentru utilizare”.

Nota Bene!

Dacă în timpul pregătirii doriți să întrerupeți pregătirea laptelui, apăsați o dată simbolul **MILK**.

Curățarea rezervorului pentru lapte după fiecare utilizare

Atenție! Pericol de arsuri

În timpul curățării tuburilor din interiorul rezervorului de lapte, din tubul erogator pentru lapte spumat (B5) curge puțină apă fierbinte.

Fiți atenți să nu intrați în contact cu stropi de apă sau aburi fierbinți.

Când pe display apare mesajul “Apăsăți tasta **CLEAN**” care pâlpâie (după fiecare utilizare a funcțiilor lapte):

1. Lăsați rezervorul introdus în aparat (nu este necesar să goliți rezervorul);
2. Puneți o ceașcă sau un alt recipient sub tubul erogator lapte spumat (fig. 21).
3. Apăsăți tasta “**CLEAN**” (fig. 30) și țineți apăsat până când pe display apare mesajul “Curățare în curs” și bara progresivă este completă.
4. Scoateți recipientul de lapte și curățați mereu duza cu un burete (fig. 31).

Nota Bene!

- Când pe display apare mesajul “Apăsăți tasta **CLEAN**” care pâlpâie este oricum posibil să pregătiți cafea sau băuturi cu lapte; dacă trebuie să pregătiți mai multe cești de băuturi pe bază de lapte efectuați curățarea recipientului după pregătirea ultimei băuturi.
- Laptele rămas în recipientul de lapte poate fi păstrat în frigider.
- În anumite cazuri, pentru efectuarea curățării este necesar să așteptați încălzirea aparatului, ținând apăsată tasta **CLEAN**.

Programarea cantității de cafea și de lapte din ceașcă

Aparatul este setat din fabrică pentru a distribui cantități standard. Dacă doriți să modificați aceste cantități, procedați astfel:

1. Puneți o ceașcă suficient de mare sub vârful erogatorului de cafea și sub tubul pentru prepararea laptelui (fig. 21).
2. Apăsăți simbolul corespunzător funcției pe care doriți să o programați până când pe display apare mesajul “Programare cantitate lapte pentru...” și simbolul  sau  în funcție de selecția dorită.
3. Eliberați simbolul. Aparatul începe să prepare laptele.
4. Odată atinsă cantitatea de lapte dorită, apăsați din nou simbolul.
5. După câteva secunde, aparatul începe distribuirea cafelei în ceașcă iar pe display apare mesajul “Cafea pentru...programare cantitate” (cu excepția funcției **MILK**) iar simbolul  pâlpâie.
6. Când cafeaua din ceașcă ajunge la nivelul dorit, apăsați din nou simbolul . Distribuirea cafelei este întreruptă.

Acum aparatul este reprogramat în funcție de noile cantități.

DISTRIBUIREA APEI CALDE

Pregătire



Atenție! Pericol de arsuri.

Nu lăsați aparatul nesupravegheat în timp ce prepară apă fierbinte.

Tubul erogatorului de apă caldă se încălzește în timp ce apa fierbinte curge și deci trebuie să utilizați doar mânerul când vreți să-l manevrați.

1. Verificați ca vârful erogatorului de apă să fie agățat în mod corect (fig. 4).
2. Puneți un recipient sub erogator (cât mai aproape posibil pentru a evita stropirea).
3. Apăsăți simbolul  (fig. 32). Distribuirea începe iar pe display apare mesajul "Apă caldă" și animația corespunzătoare.
4. Începe să curgă apă din erogator: Apa este întreruptă automat după circa 250ml.
5. Pentru a întrerupe manual distribuirea de apă caldă apăsați din nou simbolul .



.Nota Bene!

- Dacă este activată funcția "Consum redus de energie" aparatul ar putea avea nevoie de câteva secunde înainte de a începe distribuirea.

Modificarea cantității

Aparatul este setat din fabrică pentru a produce circa 250 ml. Dacă doriți să modificați cantitatea, procedați astfel:

1. Puneți un recipient sub duză.
2. Apăsăți simbolul  (aparaturul începe distribuirea apei calde) până când pe display apare mesajul "Apă caldă programare cantitate" și simbolul  pâlpâie, apoi eliberați simbolul.
3. Când apa caldă din ceașcă atinge nivelul dorit, apăsați din nou simbolul .

Acum aparatul este reprogramat în funcție de noile cantități.

CURĂȚARE

Curățarea aparatului

Următoarele părți ale aparatului trebuie să fie curățate periodic:

- recipientul pentru zaț (A18),
- tăvița colectare picături (A16),
- interiorul aparatului, accesibil după ce ați

deschis ușa de serviciu (A19),

- rezervorul pentru apă (A13),
- vârful distribuitorului de cafea (A20) și a duzei pentru apă caldă (A11),
- pâlnia pentru introducerea cafelei pre-măcinate (A8).
- infuzorul (A12),
- recipientul pentru lapte (B)
- panoul de control (C)



Atenție!

- Pentru curățarea aparatului nu folosiți solvenți, detergenți abrazivi sau alcool. Cu aparatele automatizate De'Longhi nu trebuie să folosiți aditivi chimici la operațiile de curățare.
- Nicio componentă a aparatului nu poate fi spălată în mașina de spălat vase, cu excepția recipientului pentru lapte (B).
- Nu utilizați obiecte metalice pentru a elimina crustele sau depunerile de cafea deoarece ar putea zgâria suprafețele din metal sau din plastic.

Curățarea containerului pentru zaț

Când pe display apare mesajul "GOLIȚI CONTAINERUL PENTRU ZAȚ!" trebuie să îl goliți și să îl curățați. Până când nu curățați containerul pentru zaț, mesajul va rămâne afișat iar aparatul nu mai poate prepara cafea. Aparatul semnalează necesitatea de a goli containerul chiar dacă nu este plin dacă au trecut 72 de ore de la prima pregătire efectuată (pentru ca numărătoarea celor 72 de ore să fie efectuată în mod corect, aparatul nu trebuie oprit de la întrerupătorul general poz. 0).

Pentru efectuarea operațiilor de curățare (cu aparatul pornit):

- deschideți ușa de service din partea anterioară (fig. 33), extrageți apoi tăvița pentru colectarea picăturilor (fig. 34) și curățați-o.
- Goliți și curățați bine recipientul pentru zaț având grijă să eliminați toate reziduurile care s-au depus pe fund. pensula din dotare este prevăzută cu o spatulă specială pentru această operațiune (A23).



Atenție!

Când se extrage tăvița de colectare picături este **obligatoriu** să goliți de fiecare dată și containerul pentru zaț chiar dacă nu este plin.

Dacă această operație nu este efectuată, este posibil ca atunci când veți prepara cafelele următoare, containerul să se umple peste limita admisă și aparatul se va infunda.

Curățarea tăviței pentru colectarea picăturilor



Atenție!

Dacă tăvița pentru colectarea picăturilor nu este golită periodic, apa poate curge peste margini și poate intra în interiorul aparatului sau poate curge pe lateralele aparatului.

Fapt ce poate defecta aparatul, suprafața pe care este așezat sau zona înconjurătoare.

Tăvița pentru colectarea picăturilor este prevăzută, pentru a vedea nivelul apei conținute, cu un indicator plutitor (roșu) (fig. 35). Înainte de a vedea acest indicator că iese înafara tavei suport cești, este necesar să goliți tăvița și să o curățați.

Pentru a îndepărta tăvița pentru colectarea picăturilor:

1. Deschideți ușa de service (fig. 33).
2. Extrageți tăvița pentru colectare picături și containerul pentru zaț (fig. 34).
3. Goliți tăvița pentru recoltarea picăturilor și recipientul pentru zaț (A18) și spălați-le;
4. Introduceți la loc tăvița pentru colectare picături și containerul pentru zaț.
5. Închideți ușa pt. service.

Curățarea interiorului aparatului



Pericol de electrocutare!

Înainte de a efectua operațiile de curățare a părților interioare ale aparatului, acesta trebuie oprit (vezi "Oprire") și întrerupeți alimentarea cu energie electrică.

Nu introduceți niciodată aparatul în apă.

1. Controlați periodic (la circa fiecare 100 de cafele) ca interiorul aparatului (accesibil odată ce ați extras tăvița pentru picături) să nu fie murdar. Dacă este necesar, îndepărtați depunerile de cafea cu pensula din dotare.
2. Aspirați reziduurile cu un aspirator (fig. 36).

Curățarea rezervorului de apă

1. Curățați periodic (aproximativ o dată pe lună) rezervorul de apă (A13) cu o cârpă umedă și puțin detergent delicat.
2. Clătiți bine rezervorul pentru apă după ce l-ați curățat ca să eliminați toate reziduurile de detergent.

Curățarea vârfului erogatorului de cafea

1. Curățați vârfului erogatorului de cafea cu un burete sau o cârpă (fig. 37).
2. Verificați periodic ca orificiile erogatorului de cafea să nu fie înfundate. Dacă este necesar îndepărtați depozitățile de cafea cu o scobitoare (fig. 38).

Curățarea pâlniei pentru introducerea cafelei măcinată

Controlați periodic (circa o dată pe lună) ca pâlnia pentru introducerea cafelei pre-măcinată să nu fie înfundată. Dacă este necesar îndepărtați depozitățile de cafea cu pensula din dotare (A23).

Curățarea infuzorului

Infuzorul (A8) trebuie curățat cel puțin o dată pe lună.



Atenție!

Infuzorul nu poate fi scos când aparatul este pornit.

1. Asigurați-vă că aparatul a efectuat corect oprirea (vezi "Oprirea aparatului").
2. Deschideți ușa de service (fig. 33).
3. Extrageți tăvița pentru colectare picături și containerul zațului (fig. 34).
4. Apăsați spre interior cele două clapete roșii pentru deschidere și în același timp extrageți infuzorul spre exterior (fig. 39).

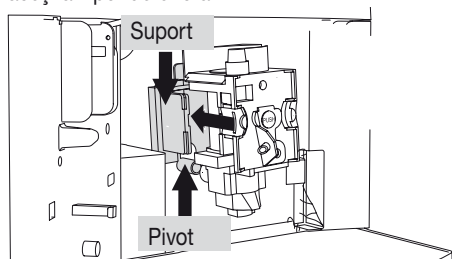


Atenție!

CLĂTIȚI NUMAI CU APĂ

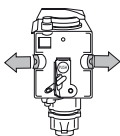
NU DETERGENȚI - NU MAȘINĂ SPĂLAT VASE

Curățați infuzorul fără a folosi detergenți deoarece aceștia îl pot deteriora.

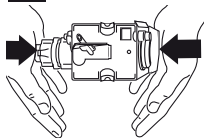


5. Lăsați aproximativ 5 minute infuzorul în apă și apoi clătiți-l la robinet.

6. După curățare puneți infuzorul la loc pe suport și pe pivotul din partea de jos; apoi apăsați PUSH până când auziți un click de agățare.



Nota Bene!



Dacă infuzorul este greu de introdus, este necesar (înainte de introducere) să-l aduceți la dimensiunea corectă apăsându-l cu putere, simultan din partea

inferioară și cea superioară, așa cum indică imaginea.

7. După ce l-ați introdus, asigurați-vă că cele două clapete roșii au rămas în exterior.

8. Curățați tăvița pentru colectarea picăturilor și containerul pentru zaț.

9. Închideți ușa pt. service.

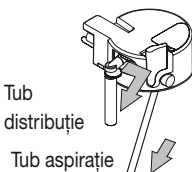
Curățarea recipientului pentru lapte

Curățați rezervorul pentru lapte după fiecare pregătire a laptelui, așa cum este descris în continuare:

1. Învărțiți capacul rezervorului de lapte în sens orar și scoateți-l.

2. Scoateți tubul erogator și tubul pentru absorție.

3. Scoateți cursorul trăgându-l



spre exterior.

4. Spălați bine toate componentele cu apă caldă și cu un detergent delicat.

Puteți să spălați în mașina de spălat vase toate componentele, așezându-le doar în coșul superior al mașinii de spălat vase.

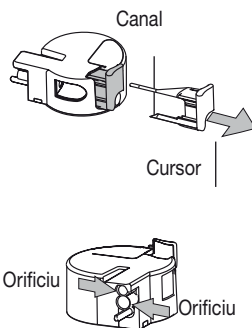
Asigurați-vă cu extremă atenție că nu există reziduuri de lapte în interiorul orificiilor și pe micul canal de pe vârful subțire al cursorului.

5. Folosind pensula din dotare (numai pentru anumite modele) sau cu o altă pensulă (nu metalică) îndepărtați reziduurile din orificiul pt. lapte.

6. Asigurați-vă că tubul de absorție și tubul erogator nu sunt înfundate cu reziduuri de lapte.

7. Remontați cursorul, tubul erogator și tubul de absorție lapte.

8. Puneți capacul la loc pe rezervor, rotind în sens anti orar pentru a-l închide.



Curățarea panoului de comandă

1. Dacă aparatul este pornit, opriți-l apăsând tasta  (fig. 5) (pentru a nu pune aparatul în funcțiune în mod accidental în timpul curățării);

2. Curățați panoul de control cu o cârpă umedă; nu folosiți solvenți, detergenți agresivi și/sau obiecte ascuțite care pot deteriora suprafața acestuia.

DECALCIFIERE

Efectuați decalcifierea aparatului când pe display apare (intermitent) mesajul "DECALCIFIERE!"



Atenție!

Decalcifiantul conține acizi ce pot irita pielea și ochii. Este absolut necesar să respectați avertismentele de siguranță pe care producătorul le indică pe ambalajul decalcifiantului și avertismentele cu referire la comportamentul pe care trebuie să îl adoptați în cazul contactului cu pielea și ochii.

Nota Bene!

Utilizați exclusiv decalcifiant De'Longhi.

Nu este permis să utilizați decalcifianți sulfamidici sau acetici, în caz contrar garanția nu este valabilă. În plus, garanția nu este valabilă dacă decalcifierea nu este efectuată cu regularitate.

1. Porniți aparatul.
2. Selectați secțiunea "ÎNTREȚINERE" așa cum a fost indicat în par. "Setarea meniului".
3. Apăsăți simbolul de selecție până când pe display apare mesajul "Decalcifiere";
4. Apăsăți simbolul  pentru a da OK. Pe display apare mesajul "OK pentru a confirma": apăsați din nou simbolul pentru a activa funcția.
5. Pe display apare mesajul "Introduceți decalcifiant Apăsăți OK".
6. Înainte de a confirma, goliți rezervorul de apă (A7).

Vărsați în recipientul de apă decalcifiant diluat cu apă (respectând proporțiile indicate pe ambalajul de decalcifiant) și introduceți-l la loc.

Așezați sub duza de apă caldă un recipient cu capacitatea minimă de 1,5L.

Atenție! Pericol de arsuri

Din erogator va curge apă fierbinte ce conține acizi. Fiți atenți să nu intrați în contact cu stropi de apă sau aburi fierbinți.

7. Apăsăți simbolul de selecție corespunzător **OK** pentru a porni programul de decalcifiere.
8. Pe display apare mesajul "Decalcifiere în curs...". Programul de decalcifiere se activează și lichidul decalcifiant curge din erogatorul pentru apă. Programul de decalcifiere efectuează automat o întreagă serie de clătiri, la anumite intervale de timp, ca să elimine reziduurile de calcar din interiorul aparatului expresor

După circa 30 de minute pe display apare mesajul "Clătire UMPLEȚI REZERVORULI".

9. Aparatul este acum pregătit pentru procesul de clătire cu apă curată.

Extrageți rezervorul de apă, goliți-l, clătiți-l cu apă de la robinet, umpleți-l cu apă curată și introduceți-l la loc: Pe display apare "Clătire... Apăsăți OK".

10. Goliți vasul folosit pentru colectarea soluției

de decalcifiere și reasezați-l sub duza de apă caldă.

11. Apăsăți simbolul de selecție OK pentru a începe clătirea. Apa caldă curge din erogator și pe display apare mesajul "Limpezire...".
12. Când rezervorul de apă este complet gol, pe display apare mesajul "Clătire încheiată... apăsați OK".
13. Apăsăți simbolul corespunzător mesajului **OK**: aparatul se oprește.

Pentru a-l folosi, porniți aparatul apăsând tasta



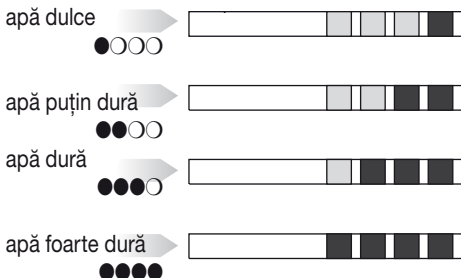
PROGRAMAREA DURITĂȚII APEI

Mesajul DECALCIFIERE va fi afișat după o anumită perioadă de funcționare determinată din înainte în funcție de duritatea apei.

Aparatul este setat din fabrică la nivelul 4 de duritate. Este posibil să setați aparatul în funcție de duritatea reală a apei folosite, operațiunea de decalcifiere fiind necesară la intervale mai puțin frecvente.

Evaluarea durității apei

1. Scoateți din ambalaj testul din dotare "TOTAL HARDNESS TEST".
2. Introduceți toată fâșia într-un pahar cu apă pentru aproximativ o secundă.
3. Extrageți fâșia din apă și scuturați-o ușor. După circa un minut se formează 1, 2, 3 sau 4 pătrățele de culoare roșie, în funcție de duritatea apei, fiecare pătrățel corespunzând unei unități.



Setare duritate apă

1. Selectați secțiunea "ÎNTREȚINERE" așa cum a fost indicat în par. "Setarea meniului".
3. Apăsăți simbolurile de selecție până când pe display apare mesajul "Duritate Apă".
3. Apăsăți simbolul  pentru a da OK.
4. Apăsăți simbolurile de selecție pentru a seta nivelul corespunzător durității apei indicate de banda reactivă (a se vedea paragraful precedent).
5. Apăsăți tasta  pentru a confirma setarea;
6. Apăsăți de mai multe ori simbolul **P** până când ieșiți din meniu.

Acum aparatul este reprogramat în funcție de noua setare pentru duritatea apei.

DATE TEHNICE

Tensiune:	220-240 V~ 50/60 Hz max. 10A
Consum:	1350W
Presiune:	15 bar
Capacitate rezervor apă:	1,7 L
Dimensiuni LxHxP:	282x374x441 mm
Lungime cablu:	1,5 m
Greutate:	11,5 Kg
Capacitate max. recipient cafea boabe	250 g

CE Aparatul este în conformitate cu următoarele directive CE:

- Directiva Stand-by 1275/2008
- Directiva Joasă Tensiune 2006/95/CE și rectificările succesive;
- Directiva EMC 2004/108/CE și rectificările succesive;
- Materialele și obiectele destinate contactului cu produse alimentare sunt conforme cu prescrierile regulamentului European 1935/2004.

SCOATERA DIN UZ PENTRU

ELIMINARE



Avertizări privind eliminarea corectă a produsului conform Directivei Europene 2002/96/EC și Decretului Legislativ nr. 151 din 25 Iulie 2005.

La sfârșitul vieții utile a aparatului, acesta nu trebuie eliminat împreună cu resturile menajere.

Poate fi predat centrelor speciale de colectare diferențiată care sunt predispuse de administrațiile locale, sau la concesionarii care oferă aceste servicii.

Eliminând separat un aparat electrocasnic se vor putea evita posibilele consecințe negative pentru ambient și pentru sănătate, consecințe care provin din eliminarea incorectă, și astfel se pot recupera materialele din care este format aparatul pentru a economisi energie și resurse.

Pentru a indica obligația de eliminare separată a electrocasnicilor, pe produs este imprimat semnul unui tomberon de gunoi barat.

Eliminarea abuzivă a produsului de către utilizator duce la aplicarea sancțiunilor administrative prevăzute de normele în vigoare.

MESAJE AFIȘATE PE DISPLAY

MESAJ AFIȘAT	CAUZĂ POSIBILĂ	REMEDIU
UMPLEȚI REZERVORUL! 	Apa din rezervor nu este suficientă.	Umpleți rezervorul de apă si/sau introduceți-l corect, apăsând până când se simte agățarea acestuia.
CAFEA PREA FINĂ REGLAȚI RĂȘNIȚA! Introduceți duza pentru Apă și apăsați OK	Cafeaua este prea fină, așadar cafeaua iese foarte lent sau nu iese deloc.	Repetăți procesul de preparare cafea și rotiți butonul rotativ pentru reglarea gradului de măcinare cu o treaptă spre numărul 7 în sens orar, în timp ce expresorul funcționează. Dacă după ce ați pregătit 2 cafele distribuția cafelei este încă prea lentă, repetați operațiunea de corectare rotind butonul cu încă o unitate. Dacă problema persistă, apăsați simbolul OK și lăsați să curgă apa până când distribuția acesteia este regulată.
INTRODUCEȚI EROGATOR APĂ!	Erogatorul de apă nu este introdus sau este introdus greșit.	Introduceți erogatorul apă până la capăt.
GOLIȚI RECIPIENT ZAȚ! 	Recipientul pentru zaț este plin sau au trecut mai mult de 3 zile de la prima pregătire (această funcție garantează o corectă igienă a aparatului).	Goliți containerul pentru zaț și curățați-l, apoi introduceți-l la loc. Important: când se extrage tăvița de colectare picături este obligatoriu să goliți de fiecare dată și containerul pentru zaț chiar dacă nu este plin. Dacă această operație nu este efectuată, este posibil ca atunci când veți prepara cafelele următoare, containerul să se umple peste limita admisă și aparatul se va infunda.
INTRODUCEȚI RECIPIENT ZAȚ! 	După curățare, nu ați introdus containerul pentru zaț.	Deschideți ușița de serviciu, scoateți tăvița de colectare picături și puneți la loc recipientul pentru zaț.
INTRODUCEȚI CAFEA MĂCINATĂ! 	- A fost selecționată funcția "cafea măcinată", dar nu a fost adăugată cafeaua deja măcinată în pâlnie. - Pâlnia este înfundată.	- Introduceți cafea măcinată în pâlnie sau deselectați funcția cafea măcinată. - Goliți pâlnia cu ajutorul unui cuțit așa cum a fost descris la "Curățarea pâlniei pentru introducerea cafelei măcinate".
DECALCIFIERE!	Indică că e necesar să efectuați decalcifierea aparatului.	Trebuie să efectuați cât mai repede posibil programul de decalcifiere descris în cap. "Decalcifiere".

MESAJ AFIȘAT	CAUZĂ POSIBILĂ	REMEDIU
REDUCEȚI DOZĂ CAFEA! 	S-a utilizat prea multă cafea.	Alegeți o aromă mai delicată sau reduceți cantitatea de cafea pre-măcinată și apoi solicitați iar prepararea cafelei.
UMPLEȚI RECIPIENT BOABE! 	- Cafeaua boabe s-a terminat. - Pâlnia pentru cafea măcinată este înfundată.	- Umpleți recipientul pentru cafea boabe. - Goliți pâlnia cu ajutorul pensulei așa cum este descris în par. "Curățarea pâlniei pentru introducerea cafelei".
INTRODUCEȚI GRUPUL INFUZOR! 	După curățare infuzorul nu a fost reintrodus.	Introduceți infuzorul după cum este descris în paragraful "Curățarea infuzorului".
INTRODUCEȚI RECIPIENT LAPTE!	Recipientul pentru lapte nu a fost introdus corect.	Introduceți în mod corect recipientul de lapte până la capăt.
ÎNCHIDEȚI UȘIȚA! 	Ușița service este deschisă.	Închideți ușii pt. service.
APĂSAȚI TASTA CLEAN!	A fost erogat lapte, de aceea este necesar să efectuați curățarea tuburilor interne ale recipientului pentru lapte.	Apăsați tasta CLEAN și țineți apăsat până la completarea barei progresive care apare pe display împreună cu mesajul "Curățare în curs".
Consum redus de energie	Funcția este activă pentru a reduce consumul de energie electrică.	Dezactivați funcția din meniu (a se vedea paragraful "Consum redus de energie".
ALARMA!	Interiorul aparatului este foarte murdar.	Curățați bine aparatul așa cum a fost descris în par. "Curățare și întreținere". Dacă după curățare, aparatul încă mai afișează mesajul, contactați un centru pentru asistență.

PROBLEME ȘI SOLUȚII

În continuare sunt enumerate câteva posibile anomalii.

Dacă problema nu poate fi rezolvată în modul descris, trebuie să contactați Asistența Tehnică.

PROBLEMĂ	CAUZĂ POSIBILĂ	REMEDIU
Cafeaua nu este caldă.	Ceștile nu au fost pre-încălzite	- Activați suportul încălzire cești și lăsați ceștile timp de cel puțin 20 de minute pentru a le încălzi. - Încălziți ceștile clătindu-le cu apă caldă (folosind funcția apă caldă).
	Infuzorul s-a răcit pentru că au trecut 2/3 minute de la ultima cafea făcută.	Înainte de a face cafeaua încălziți infuzorul apăsând simbolul  (vezi par. "Sfaturi pentru o cafea mai caldă").
	Temperatura setată a cafelei este mică.	Setați din meniu o temperatură mai înaltă.
Cafeaua nu are caimac suficient.	Cafeaua nu este măcinată suficient de fin.	Rotiți butonul rotativ pentru reglarea gradului de măcinare cu o treaptă spre numărul 1 în sens anti orar în timp ce râșnița funcționează (fig. 10). Modificați în mod treptat până când obțineți prepararea satisfăcătoare. Efectul este vizibil numai după erogarea a 2 cafele.
	Amestecul de cafea nu este adecvat.	Folosiți un amestec de cafea special, pentru aparate expreso.
Cafeaua curge prea încet sau picătură după picătură.	Cafeaua este măcinată prea fin.	Rotiți butonul rotativ pentru reglarea gradului de măcinare cu o treaptă spre numărul 7 în sens orar în timp ce râșnița funcționează (fig. 10). Modificați treptat, câte un nivel o dată, până obțineți rezultate satisfăcătoare. Efectul este vizibil numai după erogarea a 2 cafele.
Cafeaua nu iese prin vârful ci de-a lungul ușiței service.	Vârfurile sunt înfundate cu pulbere de cafea uscată.	Curățați vârfurile cu o scobitoare, un burete sau o periuță cu perii dure.
	S-a blocat disp. transport cafea din interiorul ușiței pt.service.	Curățați bine dispozitivul de transport cafea, mai ales în zona închizătorilor.
Cafeaua curge prea repede.	Cafeaua nu este măcinată suficient de fin.	Rotiți butonul rotativ pentru reglarea gradului de măcinare cu o treaptă spre numărul 1 în sens anti orar în timp ce râșnița funcționează (fig. 10). Aveți grijă să nu rotiți prea mult butonul de reglare al gradului de măcinare, pentru că este posibil ca atunci când veți solicita două cafele, acestea să curgă picătură cu picătură.
Cafeaua nu curge dintr-un vârf sau din ambele vârfuli ale erogatorului.	Vârfurile sunt înfundate.	Curățați vârfurile cu o scobitoare (fig. 38).
Din erogator nu curge cafea, curge apă.	Cafeaua măcinată a rămas blocată în pâlnie (A8)	Goliți pâlnia cu ajutorul unui cuțit așa cum a fost descris la "Curățarea pâlniei pentru introducerea cafelei măcinată".

PROBLEMĂ	CAUZĂ POSIBILĂ	REMEDIU
Laptele are bule mari sau curge cu întreruperi din tubul erogator lapte.	Laptele nu este suficient de rece sau nu este degresat parțial.	Este de preferat să folosiți lapte degresat total, sau degresat parțial, cu o temperatură de circa 5°C (din frigider). Dacă totuși rezultatul obținut nu este cel dorit, schimbați marca laptelui.
	Cursorul pentru spumarea laptelui nu este reglat bine.	Reglați-l în funcție de indicațiile din paragraful cu descrierea preparării specialităților cu lapte.
	Capacul rezervorului pentru lapte este murdar	Curățați capacul așa cum a fost descris în cap. "Curățare recipient lapte"
Laptele nu are spumă.	Cursorul pentru spumarea laptelui nu este reglat bine	Reglați-l în funcție de indicațiile din paragraful cu descrierea preparării specialităților cu lapte.
	Capacul rezervorului pentru lapte este murdar	Curățați capacul așa cum a fost descris în cap. "Curățare recipient lapte"
Aparatul nu pornește.	Ștecărul nu este introdus în priză.	Introduceți ștecărul în priză.
	Întrerupătorul general nu este pornit.	Apăsați întrerupătorul în poziție I (fig. 1).
Laptele nu curge din tubul erogator.	Capacul rezervorului pentru lapte este murdar	Curățați capacul așa cum a fost descris în cap. "Curățare recipient lapte".
Modalitatea "Consum redus de energie" este activă dar suportul pentru cești este cald.	Au fost pregătite mai multe băuturi foarte repede una după alta	